Lai grïmpounaie, l'escalade

Adjd'heu nos v'lans vos r'contaie enne hichtoire qu'çâ péssaie en 1602 è G'nève, lai neu di 11 â 12 décembre. An aippeule c't'ïmportaint moment d'lai d'genevoise hichtoire l'Escalade. An dirait en patois lai grïmpounaie. Voici ço qu's'ât péssaie.

Le Duc de Savoie, ci Charles-Emmanuel qu'était catholitçhe en v'lait bïn prou en cés d'gen'vois que n'l'étïnt pu. El était aichbïn boussè pai l'pape Sixte Quint è peu pais an bâ-pére le roi d'Espagne Philippe II qu'airïnt bïn voyu révait ces aimis d'Calvin qu'étïnt enne sôrte d'étchènne dains l'pie des catholiques.

Çâ dïnche qu'enne belle neu, lai neu lai pu londge de l'annaie, le 21â 22 décembre dains l'grégorien calendrie, ço qu'bèye le 11 â 12 décembre adjd'heu, enne grosse rote de soudaies s'aippeurtchènnent â dito d'lai vèlle. Po qu'en n'les oyésse-pe, els aivïnt meinme botaie di feutre é sabats des tchvâs. Lai yüne aivait droit r'fait, i n'bèyait vore de lumiere. C'était ïn saimdé l'soi.
Les d'gen'voués saivïnt bïn qu'els étint en dondgie poqu'ci Charles-Emmanuel était ïn rancvaye que n'réchpectait ran.
Els aivïnt conchtrut des gros murats to â dito d'lai vèlle. È y aivait aichbïn des pôrtes qu'en çhiogeait po lai neu. An poyait aichbïn déschendre des hiertchesd'vaint les pôrtes, çoli feut fait tiaind les Savoiyaids v'niennent. Des précâtions étïnt priges main çoli n'empetché-pe les soudaies d'ci Charles-Emmanuel de s'aippeurtchie des murats, d' y aicortchie les londges étchieles è peu d'grïmpounaie enson po entraie dains lai vèlle pai les otas.
Els ècmencïnt lout'traivaiye tiaind l'hanne qu'était d'gairde feut coutlâssie. D'vaint qu'de meuri è poyé ainco tirie l'côp d'fie-fue qu'bèyait l'ailairme. Les dgens n'dreumïnt qu'aivo ïn œil. Tot cés qu'poyïnt s'euryeuvennent en s'boudgeaint. È y en é meinme qu'allennent combaittre sains tçhulatte. 19 dgenevois y léchennent lai vie. Po les Savoeyaids en n'sait-pe â djeûte main els étïnt pu d'mille po aittaiquaie. An ont r'trovè enne sôrte d'obus (pétardier) qu'poise 26 kilos sains lai poudre. Les soudaies voyïnt l'djoyire po faire è sâtaie lai pôrte. Adjd'heû an peut l'voi â musée.

Dains tot ci sendos-tchu les fannes aint aich'bïn t'nit lou'te piaice. An r'conte aidé lai belle hichtoire d'lai mére Royaume que s'aippelait Tçhiaitrine. C'était enne étraindgiere, an dirait adjd'heû enne requérante d'asile. I s'était savaie de Lyon en Fraince aivo son hanne tiaind è y é aiyu lai Sïnt Barthélémy. Vos saites ci peu môment d'l'hichtoire de Fraince voué en porcheuyait les protestants po les tçhuaie. Son hanne s'aippelait Pierre Royaume el était potie d'son métie, graivou d'lai m'noue aichbïn. Els aivïnt 14 afaints.
Nos sont donc voi lai mîneue di 11 chu l'12 décembre 1602. Tçhiaitrine â ainco d'bout. Craibïn qu'i tchâssenne ou bïn qu'i nantèye tiaind i ôt di bru d'vaint l'heû. Pai lai f'nétre voili qu'i voit des étraindgies soudaies chu lai rue.

Ailairme ! Ne enne ne dou, lai voili qu'prend son tchâdron pien d'tieugeaine sope, œuvre lai f'nétre, le r'voirse chu les soudaies en breuyaint à s'coué, â s'coué. Di temps qu'i y était voili qui prenié totes ses fôrces po boussaie enne poisaine airmiere po empétchie l'péssaidge des soudaies. An r'conte qu'è fayé tros hannes po lai r'botaie en sai piaice !
Tot l'monde était feut d'l'hôtas, révoyïes è moitie vétis po empétchie ces Savoeyaids d'pare lai vèlle. Çoli feut enne terribye baitaiye, è s'fotennent dechu aivo to ço qu'y tchoiyait dos lai main. Doue-tros houre aiprés, cés qu'étïnt v'nis po pare lai vèlle se r'trovennent tçhuès ou bïn pendus. Les pus tchainçous poyennent se savaie, probablement en tapaint les talons â tçhiu !
L'chire Duc de Savoie aivait bel è bïn peurju, les dgen'vois demorïnt tchie loue.
Le duemoene maitin tot l'monde se r'trové â môtie, dains lai cathédrale sïn Piere po r'merciaie l'Bondue.
Tiaind ceule peute aittaique feut cognue les paiys â dito d'Genève édennent brâment lai vèlle è s'eur'yevaie, meinme les Suisses s'y bottennent.
Tchie les d'gen'vois en était chûr que l'Bondue aivait fait l'pu gros po qu'lai vèlle demorésse libre.
Les d'gen'vois feunnent r'cogniéchaints, è s'en trové dou-tros po grayenaie enne praiyiere aivo 68 coupyets, ça l'Cé qu'è lainô qu'en peut tradure pai C'tu qu'ât li enson. En lai féte de l'Escalade les afaints allant tchaintaie tot pai les hôtas è dains les cabarets. È s'faint ainco bïn des sous.

Nos vos bèyant l'premie coupièt en patois :

C'tu qu'ât li enson, c'tu qu'commainde les baitaiyes
C'tu qu'se fot des rancvayes
Nos é bïn môtraie dains enne neu d'saimdé
Qu'el était l'patron des d'genevois.

Po l'rèchte, vos peutes vos aimusaie è tradure, vos n'v'lais-pe vos ennuere !

L'Hèlombratte

12.2008/DM